

EUREL NEWSLETTER, n°2 – NOVEMBRE 2005

Ceci est la deuxième lettre d'information du site [Eurel](#) (données sociologiques et juridiques sur la religion en Europe), envoyée trois fois par an. *This is the second newsletter of the [Eurel](#) website (sociological and legal data on religions in Europe) which is sent three times a year.*

Vous y trouverez des informations sur l'actualité du site, ainsi que, pour différents pays, les références des livres et articles récemment parus, les nouveaux sites internet, les derniers sondages, les prochains colloques consacrés à la sociologie et au droit des religions en Europe...

The letter includes information concerning the recent changes in the Eurel website, as well as news concerning different countries of Europe: references of recent books or articles, new websites, latest surveys, and coming meetings concerning sociology and law of religions in Europe...

[1. Actualité en droit et sociologie des religions / News in law and sociology of religion](#)

[2. Actualité du site Eurel / News of the Eurel website](#)

1. Actualité en droit et sociologie des religions / News in law and sociology of religion

ESPAGNE / SPAIN

Ouvrage / Book

- Juan José TAMAYO, José M. CASTILLO, *Iglesia y sociedad en España*, Trotta, Madrid, 2005.

Sondage / Survey

- *Informe Juventud en España 2004*, INJUVE, Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales, 2005. (Capítulo 3. Identificación política y religiosa)

Voir [Espagne - Données socio-religieuses - Opinions et croyances religieuses](#)

FRANCE

Ouvrage / Book

- Alain ROUSSILLON, *La pensée islamique contemporaine. Acteurs et enjeux*, Paris, Téraèdre, 2005.

- Jean-Paul WILLAIME, Séverine MATHIEU (éd.), *Des maîtres et des dieux. Ecoles et religions en Europe*, Paris, Belin, 2005

Sondage / Survey

- Différents sondages prenant en compte le facteur religieux ont été réalisés en France récemment; voir [France - Données sociales et religieuses - Provenance des données - sondages 2005](#) . *New surveys are listed on the website.*

Colloque / Meeting

- Colloque du centre "PRISME – Société, Droit et Religion en Europe" sur "Théologie universitaire et science des religions", les 30 novembre et 1er décembre 2005, au Palais Universitaire (Strasbourg)

<http://www-sdre.c-strasbourg.fr/manifestations/Prog30-11et1-12.pdf>

- Colloque du "Centre de Sociologie des Religions et d'Ethique Sociale" de l'Université Marc Bloch (Strasbourg II), sur "Religions, Ecole et laïcité", le 9 décembre 2005, au Palais Universitaire (Strasbourg)

http://assoc.wanadoo.fr/theologie.prot-strasbg/fr/news/coll/ecol_laic.pdf

ITALIE / ITALY

Actualité juridique / Legal news

Le ministre italien de l'intérieur a annoncé la création d'un organe consultatif pour favoriser le dialogue avec la communauté musulmane et aboutir à la définition d'un cadre institutionnel pour l' "islam italien". Les membres de la consultation seront désignés par le ministre. (Decreto 10 settembre 2005 Istituzione presso il Ministero dell'interno della Consulta per l'Islam italiano, G. U. n. 250, 26-10-05)

ROUMANIE / ROMANIA

Ouvrage / Book

- Constantin CUCIUC, *Religiozitatea populatiei din Romania la inceputul mileniului 3* [La religiosité de la population de la Roumanie au début du troisième millénaire], Bucarest, Gnosis, 2005.

- *Viata religioasa in Romania / Religious life in Romania*, Bucarest, Bizantina, 2005.

Actualité juridique / Legal news

Un projet de loi sur la liberté religieuse est actuellement en débat au Parlement roumain. C'est une loi organique qui doit être votée par deux tiers des membres du Parlement. La loi recueille le consensus de tous les acteurs importants de la vie religieuse en Roumanie et elle semble réunir toutes les conditions pour être votée avant la fin de l'année 2005.

Son adoption représentera un succès juridique pour les défenseurs des droits de l'homme et de la liberté religieuse et de conscience en Roumanie. Plusieurs tentatives similaires menées depuis 1989 ont précédemment échoué.

SUEDE / SWEDEN

Ouvrages / Books

- LUNDBORG, *Vad är församling?*, 2005

This book discusses the different meanings of the words parish and congregation in a Swedish context.

- A book mentioned in the last newsletter has also appeared in an English version : Anders BÄCKSTRÖM, Ninna Edgardh BECKMAN, Per PETTERSSON, *Religious Change in Northern Europe. The Case of Sweden. From State Church to Free Folk Church. Final Report*, Stockholm : Verbum, 2004.

SUISSE / SWITZERLAND

Ouvrage / Book

Vie musulmane en Suisse : rapport du GRIS et de la Commission Fédérale des Etrangers, 2005.

http://www.gris.info/vie_musulmane.pdf

Article

Jörg STOLZ et Olivier FAVRE, "The Evangelical Milieu : Defining Criteria and Reproduction across the generation", *Social Compass*, 52(2), 2005, p. 169-183.

Site Internet / Website

- Nouveau site de l'Observatoire des religions en Suisse

<http://www.unil.ch/ors>

- Institut de droit des religions (université de Fribourg)

<http://www.unifr.ch/religionsrecht/>

- Page de l'administration suisse : Réseau "Mouvements endoctrinants"

http://www.admin.ch/ch/f/bk/stab/dienstleistungen/weitere_dl/sekten/index.html

Autre / Other

Une votation populaire fédérale aura lieu le 27 novembre prochain, au sujet de la modification de la loi sur le travail concernant les heures d'ouverture des commerces dans les centres de transports publics (gares, aéroports...). La réforme doit permettre l'ouverture de ces commerces le dimanche.

Les Eglises se sont très nettement opposées à cette proposition et ont écrit un document commun : "Protégeons notre dimanche, resserrons les liens de notre communauté – Une contribution œcuménique des Eglises à propos de la révision de la loi sur le travail".

<http://www.sek-feps.ch/index2.php?idcatside=1&lang=2>

TURQUIE / TURKEY

Ouvrage / Book

Samim AKGÖNÜL, *Religions de Turquie, religions des Turcs : nouveaux acteurs dans l'Europe élargie*, Paris, L'Harmattan, 2005.

Actualité juridique / Legal news

La Cour européenne des Droits de l'Homme a rendu, le 10 novembre dernier, son arrêt dans l'affaire "Leila Şahin c. Turquie". Cette ressortissante turque demandait la condamnation de la Turquie selon l'article 9 de la CEDH sur la liberté de religion, car, portant le foulard, elle n'avait pas pu poursuivre ses études à la Faculté de Médecine de l'Université d'Istanbul. Cette décision a provoqué un vif débat politique et sociétal en Turquie.

Plus d'informations, voir [Turquie – débats actuels](#)

2. Actualité du site Eurel / News of the Eurel website

- La traduction des articles (anglais et français) est terminée et le site est accessible dans les deux langues. La traduction des nouveaux articles sera faite au fur et à mesure.

The articles have been translated; the website is now available in both languages. New articles will be translated as they arrive.

- Le menu a été modifié pour permettre l'accès au site pour les utilisateurs de Mac. *The access for Mac users has been upgraded.*

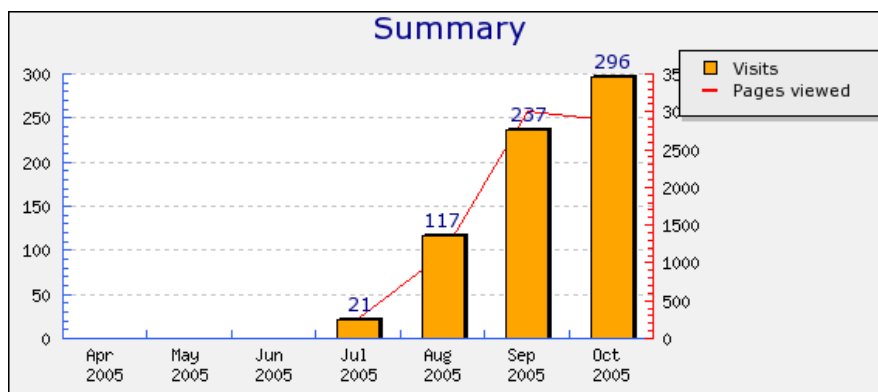
- La **Turquie** a été intégrée au site (dans la version française). *Turkey has been added to the website (in the French version).*

- La rubrique "Débats actuels" a été récemment mise à jour pour la Grèce et l'Italie (en français) et pour la Hongrie (en anglais). *The "current debates" heading has recently been updated for Greece and Italy (French version), and for Hungary (English version).*

Audience

- Le site Eurel a été récemment signalé par différents sites, notamment par [Religioscope](#). *Different websites, among which Religioscope, have recently mentioned Eurel.*

- Nous disposons depuis juillet dernier d'un outil qui nous permet de mesurer l'audience du site. Quelques résultats ci-dessous : *Since last July, a software allows us to measure the audience of the website. Here are some of the results:*



Provenance des consultations (dix premiers pays) / Origins (ten first countries)

September 2005

Countries	Number
France	116 (53%)
United States	29 (13.2%)
Austria	14 (6.4%)
Switzerland	13 (5.9%)
Czech Republic	7 (3.2%)
Germany	7 (3.2%)
Spain	7 (3.2%)
Lithuania	6 (2.7%)
Greece	6 (2.7%)
Belgium	3 (1.4%)

October 2005

Countries	Number
France	124 (44.8%)
United States	26 (9.4%)
Switzerland	18 (6.5%)
Spain	17 (6.1%)
Belgium	15 (5.4%)
Austria	15 (5.4%)
Germany	14 (5.1%)
Great Britain	14 (5.1%)
United Kingdom	7 (2.5%)
Canada	7 (2.5%)